Brevets-Loi

Hawkes Sparrow Hicks Mazankowski Speyer Hnatyshyn McKinnor McKnight Horner McMillan Stewart Hudon Minaker lames Mitges Towers Jardine Tremblay Moore Lohnson (Lotbinière) (Niagara Falls) Tupper (Bonavista-Trinity-Conception) Nickerson Joncas Oberle (Ottawa—Carleton) Kelleher O'Neil Vankoughnet Kempling Paproski Vézina Kindy Pietz Plourde Warner King Price White Lawrence Ravis Wilson Redway (Swift Current-Layton Lesick Maple Creek) Ricard Lewis Schellenberg Winegard MacDonald (Nanaimo-Alberni) Wise Witer-104 Scott (Kingston and the Islands) (Victoria-Haliburton)

Scott

Scowen Siddon Langdon MacLellan Manly McCurdy McDonald (Broadview-Greenwood)

Murphy Nicholson (Trinity) Nystrom Ouellet Penner Riis

Robinson Rompkey Rossi Young —35

Pietz

CONTRE

Hawkes

M. le Président: Je déclare la motion rejetée. Le vote suivant porte sur la motion n° 43. M. Orlikow propose:

(Hamilton-Wentworth)

Motion no 13

Mailly

Malone

Mantha

Martin

Qu'on modifie le projet de loi C-22, à l'article 15, en retranchant les lignes 5 à 8, page 25, et en les remplaçant par ce qui suit:

- «(7) Le gouverneur en conseil définit, par règlement, pour l'application du présent article, l'expression «recherche et développement», dans laquelle doivent être prises en compte
- a) toutes les dépenses faites au titre des prescriptions relatives à la délivrance d'un avis de conformité pour les première et deuxième phases des épreuves cliniques;
- b) toutes les dépenses faites pour les travaux de laboratoire et autres travaux préalables à la recherche clinique conduisant à la délivrance d'un avis de conformité; mais dans laquelle ne sont pas prises en compte
- c) les dépenses faites au titre des prescriptions relatives à la délivrance d'un avis de conformité pour la troisième phase des épreuves cliniques;
- d) les dépenses liées à la mise en marché du médicament, y compris les mesures directes ou indirectes de mise en marché prises par les brevetés.»

(La motion de M. Orlikow, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote nº 123)

POUR

Députés

Althouse de Corneille Gray (Windsor-Ouest) Baker de Jong Benjamin Epp (Thunder Bay-Berger Hopkins Blackburn Nipigon) (Brant) Foster Isabelle Broadbent Kaplan Keeper

Attewell Hicks Bernier Hnatyshyn Rertrand Holtmann Blenkarn Horner Bourgault Brightwell Browes Johnson Clark (Brandon-Souris) Collins Kelleher Crofton Kempling Kindy (Saint-lean-Quest) King Daubney Ladouceur Desjardins Lawrence Edwards Ellis Lesick Ерр (Provencher) Mailly Forrestall Malone Fraleigh Mantha Martin

(Bonavista—Trinity-Conception) MacDonald (Kingston and the Islands) Mayer Mazankowski McKinnon McKnight McMillan Minaker Mitges (Niagara Falls) Nickerson Oberle Paproski

Plourde Price Ravis Redway Ricard (Nanaimo—Alberni) Scott (Victoria—Haliburton) Scott (Hamilton-Wentworth) Scowen Siddon Sparrow Speyer Stewart Taylor Towers Tremblay (Lotbinière) Tupper Turner (Ottawa-Carleton) Vankoughnet Vincent Warner White Wilson (Swift Current-Maple Creek) Winegard Wise Witer-104

M. le Président: Je déclare la motion rejetée. Le vote suivant porte sur la motion n° 44. M. Dingwall propose:

Motion no 44

Girard

(Bonaventure-Îles-de-

la-Madeleine)

Greenaway

Hamilton Hardey

Grisé

Qu'on modifie le projet de loi C-22, à l'article 15, en retranchant les lignes 9 à 11, page 25, et en les remplaçant par ce qui suit:

«41.26 (1) Le gouverneur en conseil peut, par décret, au plus tard à l'expiration d'un délai de quatre ans à partir de l'entrée en vigueur de l'article 41.11, pren-».

(La motion de M. Dingwall, mise aux voix, est rejetée.)